

l-k gm et zot b-abod-h ashr t-obad,
 for this to you also for the service which you will serve,
 omad-y owd shba shnim aharot. Wi-as Yauqb kn
 being employed by me yet seven years more. ²⁸ And did Yaucob even so
 w-ymlaw shba zot, w-ytn l-w at Racl
 and completed the week the same, then he gave to him also Racale
 bot-w l-w l-isha. W-ytn Lban l-Racl bot-w
 his daughter to him for a mate. ²⁹ Also gave Laban to Racale his daughter
 at Bleha, shfaht-w, l-h l-shfah.
 thereat Belehya, his maid servant, to her for a maid servant.
 W-yba gm al Racl, w-yahab gm et Racl
³⁰ So he abode together with Racale, and loved he though Racale
 m-Leah, w-yobad em-w owd shba shnim aharot.
 more than Leah, and he served being with him yet seven years more.
 W-yra Yhwh ky sinua-h Leah, w-ypath et rahem-h,
³¹ When saw Yahuuah that was hated Leah, he opened then her womb,
 w-Racl auqar-h. W-thaurah Leah w-tlad bn,
 and Racale was kept barren. ³² And conceived Leah and birthed a son,
 w-tqra shm-w Reuubn; ky amr-h, Ky Rah Yhwh
 and she called his name Reuben; for she said, Indeed Seen Yahuuah
 b-ony-y, ky atah y-ahab-ny iysh-y. W-thaurah owd
 in my suffering, so now my man will love me. ³³ And she conceived again
 w-tlad bn w-tamr: Ky Shma Yhwh, ky sinuah an-ky
 and birthed a son and said: Indeed Heard Yahuuah, that hated I am
 w-ytn l-y gm et ze, w-tqra shm-w Shmaon.
 and gave to me also this here, wherefrom she called his name Shmeon.
 W-thaurah owd w-tlad bn w-tamr: Atah h-pom
³⁴ And she conceived again and birthed a son and said: Now this time
 y-Lwah iysh-y al-y, ky ylad-ty l-w shloshah
 be Jurant my married man to me, because I have borne to him three
 bnim, ol kn qra shm-w Lauee. W-thaurah owd
 sons, whereby she called his name Lewai. ³⁵ She conceived moreover
 w-tlad bn w-tamr, H-pom a-Uudah et Yhwh,
 and birthed a son and she said, This time I will Praise him Yahuuah,
 ol kn qra shm-w Yehuudah, w-tomad m-ladt.
 whereby she called his name Yuudah, and she stopped from bearing.

CHAPTER 30

W-tra Racl ky la y-ladh l-Yauqb, w-t-knaw

¹ When saw Racale that not had she birthed to Yaucob, she was jealous
 Racl b-aht-h w-tamr al Yauqb: Yahabh l-y bnim, w-im ayn
 Racale of her sister and said to Yaucob: Give to me children, or else
 muut-h an-ky. W-ycar af Yauqb b-Racl,
 become dead am I. ² Being stunned thereby Yaucob because of Racale,
 w-yamr, H-taath Elhim an-ky ashr mnau mm-k pri
 so he asked, Could in place of God am I who keeps from you the fruit
 baitin? W-tamr, Hn-h amot-y Bleha, bo
 of the womb? ³ Then she answered, Here is my maid-servant Belehya, go in
 al-yh w-t-lad ol behrek-y, w-a-bn-h gm
 to her that she may birth beside my knee, that I may be built up also
 anky mmn-h. W-t-tn l-w at Bleha shfaht-h
 myself by her. ⁴ And she gave to him there Belehya her maid-servant
 l-isha. W-ybo al-yh Yauqb. W-thaurah Bleha w-tlad
 to yoke. And Yaucob went in to her. ⁵ And conceived Belehya and birthed
 l-Yauqb bn. W-tamr Racl, Don-ny Elhim w-ge-m, shma
 to Yaucob a son. ⁶ Then said Racale, Did Judge God on my side, hearing
 b-qol-y, w-ytn l-y bn: ol kn qra shm-w Dn.
 onto my voice, and gave to me a son: therefore she called his name Dan.
 W-thaurah owd w-tlad Bleha shfaht Racl
⁷ Then conceived again Belehya Racale's maid-servant and birthed
 bn shny l-Yauqb. W-tamr Racl, Naphtuul-y Elhim
 another son to Yaucob. ⁸ Thereat said Racale, With Wrestlings of God
 npathol-ty em aht-y, gm yakel-ty:
 have I made a change with my sister, and have gotten the upper hand:
 w-tqra shm-w Naphtlee. W-tra Leah ky omad-h
 and she called his name Naphtali. ⁹ When saw Leah that she had stopped
 m-ladt, w-t-qa et Zilvh shfaht-h w-ttn ath
 from birthing, then she took of Zilvea her maid-servant and gave her
 l-Yauqb l-isha. W-tlad Zilvh shfaht Leah l-Yauqb
 to Yaucob to mate. ¹⁰ Zilvea Leah's maid-servant then birthed to Yaucob
 bn. W-tamr Leah, b-Gad, w-tqra et shm-w Gad.
 a son. ¹¹ And said Leah, comes a Troop, and called thus his name Gad.